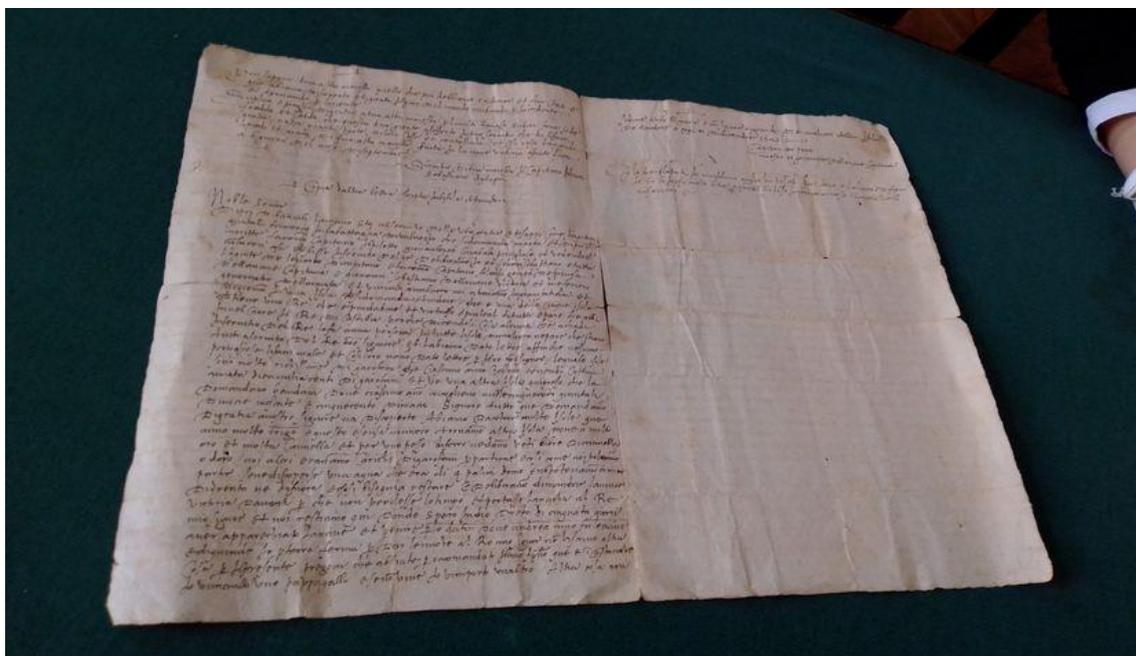


# Cartas de dos participantes en expedición de Magallanes presentadas en Dubrovnik

De croatiaweek



(Photo credit: State Archive Dubrovnik/Facebook)

Las cartas de dos participantes en la expedición de Magallanes, que están en posesión del Archivo Estatal de Dubrovnik desde el siglo XVI, se presentaron en Dubrovnik.

Las cartas fueron escritas después de la muerte de Magallanes y contienen las historias de vida de dos aventureros de hace 6 siglos.

La expedición de Magallanes resultó en la primera circunnavegación registrada de la Tierra en 1522. Es considerado por muchos como uno de los eventos más importantes de la historia por sus consecuencias científicas, socioeconómicas, políticas, filosóficas y teológicas. La expedición fue patrocinada por la Monarquía Hispánica con el objetivo de encontrar una ruta marítima que navegara hacia el oeste desde Europa hasta las Indias Orientales a través del Océano Pacífico.

Las cartas e historias sobre su reencuentro fueron presentadas por el teniente de alcalde, y también el consulado honorario de España en Dubrovnik, Jelka Tepšić, directora del Archivo Estatal en Dubrovnik, Nikolina Pozniak, dr. Carolina del Sur. Carolina del Sur. Lovro Kunčević del Instituto de Ciencias Históricas HAZU en Dubrovnik y Zrinka Lucianović del patrimonio de Dubrovnik.

Pozniak dio la bienvenida a los reunidos cuando Lucianović señaló que la República era una potencia mundial de esa época. Kunčević reveló más

sobre el trasfondo de las cartas, indicando cómo llegaron a Dubrovnik y el contenido de ellas.

“Una de las cartas está escrita por el capitán El Cano, el capitán del barco Victoria. En la carta que informa dice que la expedición tuvo éxito, pero también da algunas cifras trágicas, afirmando que solo uno de los 18 tripulantes sobrevivió”, dijo.

Se trata de transcripciones de cartas del siglo XVI, cuando fueron traducidas al italiano. Si bien la primera carta se conocía antes, la segunda es aún más interesante, porque su copia se ha conservado solo en Dubrovnik.

La segunda carta fue escrita a un destinatario desconocido por Giovanni Battista di Ponzorone el 21 de diciembre de 1522, desde las Islas Maluku. Ponzorone era el navegante del barco del capitán de Magellan, Trinidad, que tuvo que permanecer en las Islas Maluku debido a los grandes daños.

En su carta, informa que tras la muerte de Magallanes, los dos barcos restantes lograron llegar a las Islas Maluku, ricas en especias, especialmente clavo, canela y nuez moscada, pero también en oro, y que establecieron relaciones cordiales con los gobernantes locales, el Archivo del Estado. en Dubrovnik comentó.

Las cartas fueron enviadas al gobierno de Dubrovnik en 1523 por un diplomático de la isla de Korčula con muchos otros documentos, y las transcripciones se hicieron en Dubrovnik para poder conservarse. Los originales están en muy mal estado y se conservan en los archivos de Dubrovnik.

Kunčević enfatizó que las letras son importantes para la historia mundial en el sentido más amplio de la palabra.

Las fotos de las letras también se exhiben como parte de la exposición "El viaje más largo: la primera vuelta al mundo" que se puede ver en el Lazzarettos en Dubrovnik hasta el 25 de septiembre.

[Volver](#)